

التاريخ: 2016/10/27
الإشارة: CFO/14/40

حضرة السيد أحمد عويضة المحترم
الرئيس التنفيذي
بورصة فلسطين
فاكس: 09 – 2390996

الموضوع: الإفصاح عن القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة للتسعة أشهر الأولى من العام 2016

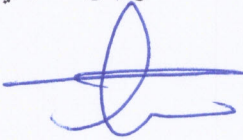
تحية طيبة وبعد،

بالإشارة الى الموضوع أعلاه، مرفق إلى حضرتكم ملخص أداء شركة الإتصالات الفلسطينية للتسعة أشهر المنتهية في 2016/09/30 بالإضافة إلى الملفات التالية:

1. القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة للتسعة أشهر الأولى من العام 2016.
2. الإيضاحات الضرورية.
3. البيانات المطلوبة في المادة (2/37) من نظام الإفصاح.

وتفضلوا بقبول فائق الإحترام،،،

عمار العكر
الرئيس التنفيذي



نسخة: السادة/ هيئة سوق رأس المال الفلسطينية المحترمين

شركة الاتصالات الفلسطينية
المساهمة العامة المحدودة

Palestine Telecommunications
Company P.L.C - PALTEL



الاتصالات
PalTel

2016/10/27

ملخص أداء الشركة والبيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة
للتسعة أشهر الأولى من العام 2016

Financial Disclosure
YTD September 2016

Consolidated Performance

Consolidated Revenues and Profit

The consolidated net profit of Palestine Telecommunications Co. (PALTEL GROUP) reached JOD 63.1 M for the first nine months of 2016 compared with JOD 63.9 M for the same period of last year. Accordingly, the earnings per share amounted to JOD 0.479 for the first nine months of 2016 compared to JOD 0.486 for the same period of 2015.

The consolidated operating revenues decreased by 0.3% to reach JOD 250.4 M during the first nine months of 2016 compared with JOD 251.1 M for the same period of 2015. Moreover, the revenues from external customers generated by fixed, data and media operating segments have increased by 0.9%, 9.9% and 4.9%, respectively, while revenues generated from mobile segment decreased by 2.0% compared to the first nine months of 2015. Net profit margin, gross profit margin, operating profit margin and EBITDA margin reached to 25.2%, 82.5%, 27.7% and 41.0%, respectively.

On the other hand, the results of the Group's investments have been mainly affected by the increase in the company's share of associates losses compared to prior year. However, the effect was reduced by the increase in the amount of cash dividends income received from the company's investment portfolio.

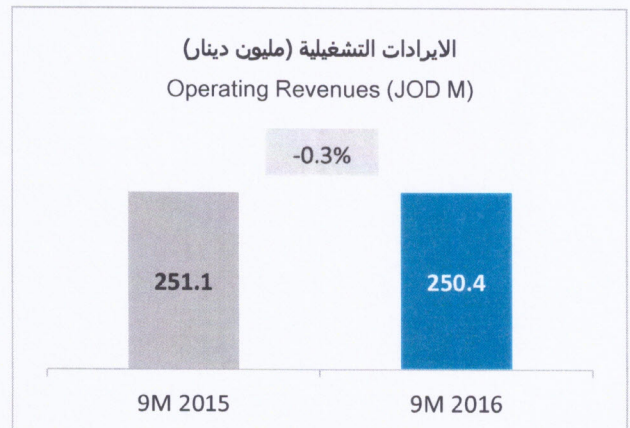
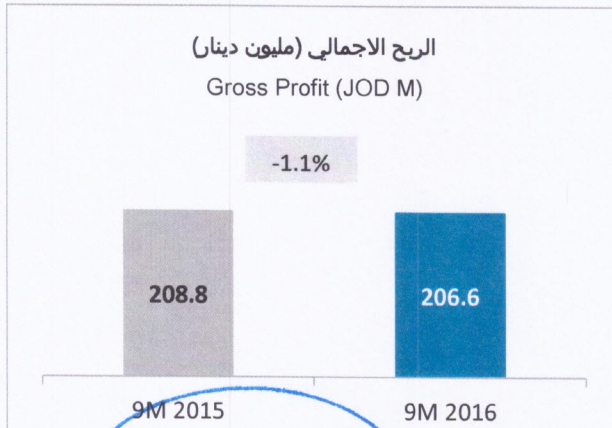
ملخص أداء مجموعة الاتصالات الفلسطينية

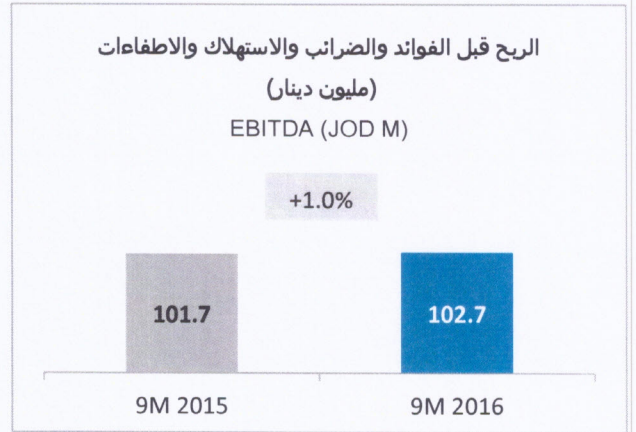
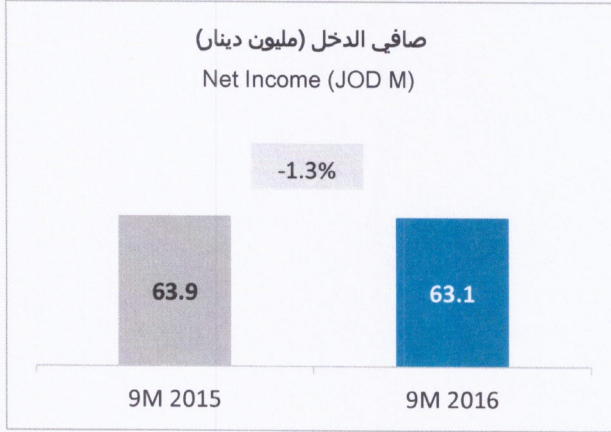
الإيرادات والأرباح

بلغ صافي أرباح مجموعة الاتصالات الفلسطينية خلال التسعة أشهر الأولى من العام 2016 ما مقداره 63.1 مليون دينار مقارنة بـ 63.9 مليون دينار خلال التسعة أشهر الأولى من العام 2015. وبلغ نصيب السهم من الأرباح 0.479 دينار خلال التسعة أشهر الأولى من العام 2016 مقارنة بـ 0.486 دينار خلال الفترة نفسها من العام 2015.

على صعيد الإيرادات التشغيلية الموحدة فقد انخفضت إيرادات المجموعة بنسبة 0.3% لتصل إلى 250.4 مليون دينار خلال التسعة أشهر الأولى من العام 2016 مقارنة بـ 251.1 مليون دينار خلال الفترة نفسها من العام 2015. هذا وقد سجلت قطاعات الاتصالات السلكية والخدمات الرقمية والاعلام ارتفاعاً في الإيرادات من جهات خارجية بنسبة 0.9% و 9.9% و 4.9% على التوالي في حين انخفضت إيرادات قطاع الاتصالات اللاسلكية من جهات خارجية بنسبة 2.0% مقارنة بنفس الفترة من العام 2015. وصلت نسب صافي الدخل والربح الاجمالي والربح التشغيلي و ال EBITDA إلى 25.2% و 82.5% و 27.7% و 41.0% على التوالي.

أما بخصوص نتائج الاستثمارات فقد تأثرت بشكل رئيسي بارتفاع حصة الشركة من خسائر الشركات الحليفة خلال التسعة أشهر الأولى من العام 2016 مقارنة بالفترة ذاتها من العام 2015، إلا أن ارتفاع توزيعات الأرباح النقدية الخاصة باستثمارات المجموعة في الشركات الأخرى لعبت دوراً هاماً في التقليل من أثر حصة الشركة من خسائر الشركات الحليفة.



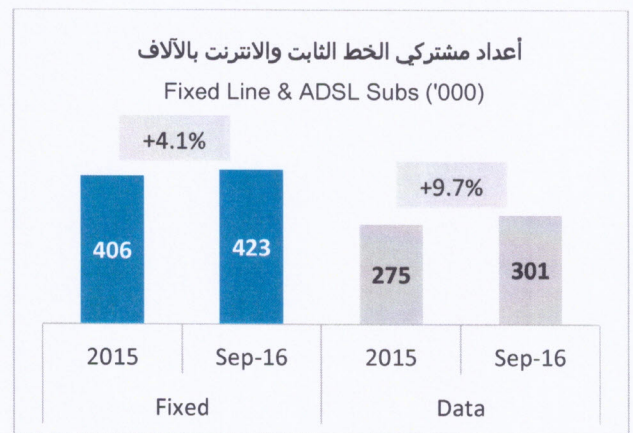
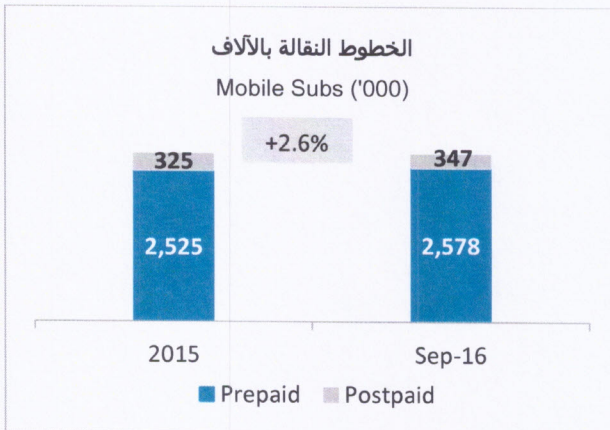


Operating Indicators

The total number of subscribers (mobile, fixed and ADSL) grew by 3.4% versus end of year 2015 to reach 3.649 million subscribers, which resulted from a growth in the subscribers' base of all segments, as shown in the following:

المؤشرات التشغيلية

ارتفعت قاعدة المشتركين الاجمالية للشركات بنسبة 3.4% مقارنة مع نهاية العام 2015 لتصل الى 3.649 مليون مشترك وقد نتج هذا الارتفاع عن نمو في أعداد مشتركي جميع القطاعات كما هو موضح أدناه:



Given the increase in total number of subscribers, the Monthly Average Revenue Per User (ARPU) of the Mobile and Fixed operating segments declined in the first nine months of 2016 compared to 2015 by 3.8% and 8.7% to reach JOD 6.60 and JOD 9.07, respectively, while the ARPU of Data operating segment increased by 2.9% to reach JOD 9.65.

تزامناً مع الارتفاع في أعداد المشتركين فقد انخفض معدل الإيراد الشهري لكل مشترك في قطاعات الاتصالات اللاسلكية والاتصالات السلكية خلال التسعة أشهر الأولى من العام الحالي مقارنة بالعام 2015 بنسبة 3.8% و 8.7% لتصل الى 6.60 دينار و 9.07 دينار على التوالي. في حين ارتفع معدل الإيراد الشهري لكل مشترك في قطاع الخدمات الرقمية بنسبة 2.9% ليصل الى 9.65 دينار.

Investments

Palestine Telecommunications Co. (PALTEL GROUP) marketable portfolio consists of available for sale investments and held for trading investments except for TNB investment which was re-classified as investment in associates. The split of those securities between the local market and regional markets is as follows:

المجموع Total	اقليمي Regional	محلي Local	تصنيف الاستثمار (ألف دينار) Investment Classification (K JOD)
8,086	4,528	3,558	استثمارات لأغراض المتاجرة HFT
145,538	104,100	41,438	استثمارات متاحة للبيع AFS
153,624	108,627	44,996	المجموع Total

The International Financial Reporting Standards (IFRS) are being followed in Palestine Telecommunications Co. (PALTEL GROUP) to present financial statements with different investment items. IFRS requires presenting the trading and AFS securities at fair market value for each reporting period and to recognize the unrealized gains/losses on trading securities in the income statement, whereas the unrealized gains/losses on AFS securities are recognized in the equity section of the balance sheet. Available for sale investments are stated at cost less accumulated impairment when the fair value cannot be reliably determined due to the unpredictable nature of future cash flows.

جميع استثمارات مجموعة الاتصالات الفلسطينية في الأسواق المالية هي عبارة عن استثمارات مالية لأغراض المتاجرة، واستثمارات مالية متوفرة للبيع باستثناء الاستثمار في البنك الوطني الذي تم تصنيفه كأستثمار في شركات حليفة. تقسم استثمارات المجموعة إلى استثمارات محلية وأخرى إقليمية بالقيم الموضحة أدناه:

تتبع مجموعة الاتصالات الفلسطينية المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية (IFRS) لعرض هذه الاستثمارات في قوائمها المالية، وتتص هذه المعايير على إعادة تقييم هذه الاستثمارات وفقاً لقيمتها السوقية كما هي في نهاية الفترة، بحيث ينعكس أي ربح أو خسارة نتيجة إعادة تقييم الاستثمارات لأغراض المتاجرة على قائمة الدخل، في حين ينعكس إعادة تقييم الاستثمارات المتاحة للبيع على حقوق المساهمين في الميزانية الموحدة. وعندما لا يكون بالإمكان تحديد القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع بشكل موثوق لعدم امكانية التنبؤ بالتدفقات النقدية المستقبلية فإنه يتم عرضها بالكلفة بعد تنزيل التذني المتراكم.

Other Information

بيانات أخرى

The new members of the Board of Directors
which was elected on 28/03/2016

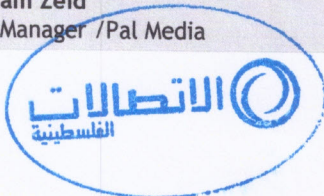
أولاً: أعضاء مجلس الإدارة الجديد الذي تم انتخابه
بتاريخ 28/03/2016

Mr. Sabih Masri Chairman (Representing himself)	السيد صبيح المصري رئيس مجلس الادارة (ممثلًا عن نفسه)
Mr. Leith Masri Palestine Development and Investment Co. (PADICO)	السيد ليث المصري شركة فلسطين للتنمية والاستثمار (باديكو)
Mr. Samir Hulileh Palestine Development and Investment Co. (PADICO)	السيد سمير حليلة شركة فلسطين للتنمية والاستثمار (باديكو)
Mr. Sharhabil Al-Zaim Palestine Development and Investment Co. (PADICO)	السيد شرحيل الزعيم شركة فلسطين للتنمية والاستثمار (باديكو)
Mr. Basil Abdel-Nabi Arab Bank	السيد باسل عبد النبي البنك العربي ش.م.ع
Mr. Farouq Zuaiter Cairo Amman Bank	السيد فاروق زعيتر بنك القاهرة عمان
Mr. Talal Nasiruddin Birzeit Pharmaceutical Co.	السيد طلال ناصر الدين شركة بيرزيت للأدوية
Mr. Ammar Aker The Arab Supply and Trading Co. (ASTRA)	السيد عمار العكر الشركة العربية للتموين والتجارة / أسترا
Mr. Ghiath Sukhtian GMS Holding	السيد غياث سختيان شركة GMS Holding
Mr. Basem Abdel Halim Aswaq Portfolio Investments Co. (Palestine Investment Fund)	السيد باسم عبد الحليم شركة أسواق للمحافظ الاستثمارية (صندوق الاستثمار الفلسطيني)
Mr. Zahi Khouri Al Maseera International Co.	السيد زاهي خوري شركة المسيرة الدولية ش.م.ب.م

Executive Management

ثانياً: الإدارة التنفيذية

Mr. Ammar Aker Chief Executive Officer / Palestine Telecom Group	السيد عمار العكر الرئيس التنفيذي / مجموعة الاتصالات الفلسطينية
Mr. Salameh Khalil Chief Financial Officer / Palestine Telecom Group	السيد سلامة خليل رئيس الإدارة المالية / مجموعة الاتصالات الفلسطينية
Mr. Kamal Ratrouf Chief Technical Officer / Palestine Telecom Group	السيد كمال الرطروط رئيس الإدارة الفنية / مجموعة الاتصالات الفلسطينية
Mr. Mazen Najjar Chief Internal Auditor / Palestine Telecom Group	السيد مازن النجار رئيس التدقيق الداخلي / مجموعة الاتصالات الفلسطينية
Mr. Imad Lahham Public Relations Senior Director / Palestine Telecom Group	السيد عماد اللحام مدير إدارة العلاقات العامة / مجموعة الاتصالات الفلسطينية
Mr. Waleed Fteiha Supply Chain Senior Director / Palestine Telecom Group	السيد وليد فتيحة مدير إدارة اللوازم والتوريدات / مجموعة الاتصالات الفلسطينية
Mr. Abdul Majeed Melhem General Manager / Jawwal	السيد عبد المجيد ملحم مدير عام شركة جوال
Mr. Maen Melhem General Manager / Paltel	السيد معن ملحم مدير عام شركة بالتل
Mr. Rami Quttaineh Acting General Manager / Hadara	السيد رامي قطينة قائم بأعمال مدير عام شركة حضارة
Mr. Rami Shamshoum General Manager / Reach	السيد رامي شمشوم مدير عام شركة ريتش
Mr. Hisham Zeid General Manager / Pal Media	السيد هشام زيد مدير عام شركة بالميديا



External Auditor

During the General Assembly Meeting, which took place on 28/03/2016, Ernst & Young was assigned as the external auditor for the year 2016.

Governance & Disclosure

No major changes in the ownership of the top shareholders have occurred during the first nine months of 2016. Also, no change has affected the operational activities of the Group during the mentioned period.

Paid up Capital

No change on the Company's capital:

1. Outstanding shares = 131,625,000
2. Par value per share = JOD 1.00

Legal Procedures and Issues

There are no issues or significant lawsuits held against the Group or held by the Group against others which could affect the Group's operations or the trading price of its stock.

The Group's Debt

The balance of the utilized overdraft accounts reached JOD 9.9 M as of September 30, 2016 out of the total overdraft ceiling of USD 40 M (equivalent to JOD 28.4 M). The Group settled and paid overdraft ceiling for a total amount of USD 10 M (equivalent to JOD 7.1 M) during the period. In addition to that, the Group signed new overdrafts for a total amount of USD 25 M (equivalent to JOD 17.7).

ثالثا: مدققى الحسابات

تم اعادة انتخاب شركة ارنست ويونغ كمدققين خارجيين للعام 2016 وذلك خلال اجتماع الهيئة العامة العادي الذي انعقد بتاريخ 28/03/2016.

رابعاً: السيطرة على المجموعة ونشاطاتها وأعمالها الرئيسية

لا يوجد تغيير جوهري على توزيع الحصص الرئيسية بين كبار المساهمين كما لم يطرأ أي تغيير على طبيعة أعمال ونشاطات المجموعة خلال التسعة أشهر الأولى من العام 2016.

خامساً: رأس المال المكتتب

لم يطرأ أي تغيير على رأس مال الشركة حيث بقي كما هو موضح أدناه:

1. عدد الأسهم المكتتب بها = 131,625,000
2. القيمة الاسمية للسهم = 1.00 دينار أردني

سادساً: الاجراءات القانونية

لا يوجد أية قضايا أو اجراءات قانونية جوهريّة على المجموعة أو للمجموعة على الغير والتي من الممكن أن تؤثر على أعمال المجموعة أو سعر تداول السهم.

سابعاً: ديون المجموعة

وصل رصيد الجاري مدين المستغل من قبل المجموعة كما في تاريخ 30 أيلول 2016 مبلغ 9.9 مليون دينار أردني من أصل سقف التسهيلات الائتمانية والبالغ 40 مليون دولار أمريكي (ما يعادل 28.4 مليون دينار أردني). قامت المجموعة خلال الفترة بتسديد واغلاق سقوف جاري مدين بقيمة 10 مليون دولار أمريكي (ما يعادل 7.1 مليون دينار أردني)، بالإضافة الى ذلك حصلت المجموعة على سقوف جاري مدين جديدة بقيمة 25 مليون دولار أمريكي (ما يعادل 17.7 مليون دينار أردني).

Total overdrafts and current portion of long term loans amounted to JOD 23.3 M as of September 30, 2016. The Group had paid JOD 13.3 M from long-term loans during the first nine months of 2016.

في حين بلغ إجمالي التسهيلات الائتمانية والجزء المتداول من القروض طويلة الأجل مبلغ 23.3 مليون دينار أردني كما في تاريخ 30 أيلول 2016. كما وقامت المجموعة خلال التسعة أشهر الأولى من العام الحالي بتسديد 13.3 مليون دينار أردني من القروض طويلة الأجل.

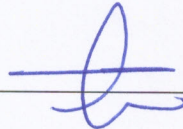
Cash Dividends

The General Assembly approved in its meeting held on March 28, 2016 the declaration of a cash dividend of JOD 0.45 per share (45% of the par value) totaling around JOD 59.2 M. Palestine Telecommunications Co. (PALTEL GROUP) started the distribution of dividends from 12/04/2016.

أقرت الهيئة العامة العادية خلال جلستها المنعقدة بتاريخ 2016/03/28 توزيع أرباح نقدية على المساهمين بواقع 0.45 دينار للسهم الواحد (45% من القيمة الاسمية للسهم) وذلك عن العام 2015 حيث بلغ مجموع التوزيعات النقدية ما قيمته حوالي 59.2 مليون دينار أردني وشارت المجموعة بالتوزيع على المساهمين بتاريخ 2016/04/12.

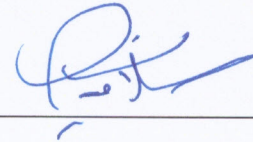
Note: No major changes, legal cases or events, other than what have been mentioned in the financial statements and this report, have occurred during the first nine months of 2016 and which could influence the Group's core operations and share market price.

ملاحظة: لم يطرأ أي تغيير أو حدث مهم آخر خلال التسعة أشهر الأولى من العام الحالي غير ما تم ذكره في البيانات المالية وفي هذا التقرير.



عمار العكر
Ammar Aker

الرئيس التنفيذي
Chief Executive Officer



سلامة خليل
Salameh Khalil

رئيس الإدارة المالية
Chief Financial Officer

شركة الاتصالات الفلسطينية المساهمة العامة المحدودة

القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة (غير المدققة)

٣٠ أيلول ٢٠١٦

تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة إلى السادة رئيس وأعضاء مجلس إدارة شركة الاتصالات الفلسطينية المساهمة العامة المحدودة

لقد راجعنا قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لشركة الاتصالات الفلسطينية المساهمة العامة المحدودة (المجموعة) كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٦ وقائمة الدخل المرحلية الموحدة المختصرة وقائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة المختصرة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة المختصرة وقائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة المختصرة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات الأخرى. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعرض هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤ "التقارير المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي التوصل إلى نتيجة حول هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة استناداً إلى مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد جرت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بعمليات المراجعة ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". إن عملية مراجعة المعلومات المالية المرحلية تتمثل في القيام باستفسارات بشكل أساسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وتطبيق إجراءات تحليلية، وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق أعمال المراجعة أقل بكثير من نطاق أعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبالتالي لا يمكننا أعمال المراجعة من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فإننا لا نبدي رأي تدقيق حولها.

النتيجة

بناء على مراجعتنا، لم يسترعب انتباهنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لم يتم إعدادها، من كافة النواحي الجوهرية، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤.

إرنست ويونغ - الشرق الأوسط

رخصة رقم ٢٠١٢/٢٠٦

إرنست ويونغ

٢٦ تشرين الأول ٢٠١٦

رام الله - فلسطين

قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة المختصرة

كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٦

٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣٠ أيلول ٢٠١٦		
مدققة	غير مدققة		
دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	إيضاح	
			الموجودات
			الموجودات غير المتداولة
١٥١,٦٥٠	١٣٩,١٧٩		عقارات وآلات ومعدات
٣٥,٧١٦	٣٩,٥٧٤		استثمارات عقارية
٢٦,٧١٦	٢٤,٥٧٤		موجودات غير ملموسة
٣,٠٣٩	٤,٧٠٤		مشاريع تحت التنفيذ
٧,٥٤٢	٧,٣٩٣		مخزون المواد
٤٢,٦٨٨	٣٥,٢٥٥		استثمار في شركات حليفة
١٥٤,٣٠٦	١٤٥,٥٣٨		موجودات مالية متوفرة للبيع
٨٩,١٩٩	٨٥,٢١٣		موجودات مالية أخرى
٥١٠,٨٥٦	٤٨١,٤٣٠		
			الموجودات المتداولة
٣,٤٥٤	٣,٢٠٠		بضاعة
٧٨,٦١٤	٩٥,٣٦٢		ذمم مدينة
٨١,٢٤٧	٦٧,٠٥٢		موجودات متداولة أخرى
٨,٦٧١	٨,٠٨٦		موجودات مالية للمتاجرة
٦٣,٤٩١	٨٣,٨١١	٥	النقد والتفقد المعادل
٢٣٥,٤٧٧	٢٥٧,٥١١		
٧٤٦,٣٣٣	٧٣٨,٩٤١		مجموع الموجودات
			حقوق الملكية والمطلوبات
			حقوق الملكية
١٣١,٦٢٥	١٣١,٦٢٥		رأس المال المدفوع
٣٢,٩٠٦	٣٢,٩٠٦	٦	احتياطي اجباري
٦,٧٥٦	٦,٧٥٦		احتياطي اختياري
٧,٩٥٠	٧,٩٥٠		احتياطي خاص
(٦٥)	(٤٤)		فروقات ترجمة عملات أجنبية
٨,٢١٩	(١,٧٣٢)		احتياطي موجودات مالية متوفرة للبيع
٣٥٥,٦٥٩	٣٥٩,٤٩٤		أرباح مدورة
٥٤٣,٠٥٠	٥٣٦,٩٥٥		مجموع حقوق الملكية
			المطلوبات غير المتداولة
٨,٨٨١	-	٨	قروض طويلة الأجل
٣٨,٥١٨	٣٨,٠٧٤		مخصص تعويض نهاية الخدمة
٤٧,٣٩٩	٣٨,٠٧٤		
			المطلوبات المتداولة
٢٩,٨٧٠	٤٣,٩٥٥		ذمم دائنة
٢٤,٧٧٨	٢٣,٢٦٤	٨	تسهيلات ائتمانية والجزء قصير الأجل من القروض طويلة الأجل
١٥,٣٢٠	١٣,١٨٣	٩	مخصص ضريبة الدخل
٨٥,٩١٦	٨٣,٥١٠		مطلوبات متداولة أخرى
١٥٥,٨٨٤	١٦٣,٩١٢		
٢٠٣,٢٨٣	٢٠١,٩٨٦		مجموع المطلوبات
٧٤٦,٣٣٣	٧٣٨,٩٤١		مجموع حقوق الملكية والمطلوبات

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٣ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة.

قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة المختصرة

لفترة الثلاثة أشهر والتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٦

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		للتلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		
٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٦	
غير مدققة	غير مدققة	غير مدققة	غير مدققة	
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	
(بالآلاف)	(بالآلاف)	(بالآلاف)	(بالآلاف)	
٦٣,٩٢٦	٦٣,٠٦٦	٢١,٢٤٩	٢٢,٢٦٥	ربح الفترة
بنود الدخل الشامل الأخرى				
بنود سيتم إعادة تصنيفها إلى قائمة الأرباح				
والخسائر المرحلية في فترات لاحقة:				
(٩,٢٥١)	(٩,٩٥١)	(٣,٠٢٠)	(١,٢٧٥)	صافي خسائر الموجودات المالية المتوفرة للبيع
(٣١)	٢١	١٥	(١٢)	فروقات ترجمة عملات أجنبية
(٩,٢٨٢)	(٩,٩٣٠)	(٣,٠٠٥)	(١,٢٨٧)	مجموع بنود الدخل الشامل الأخرى للفترة
٥٤,٦٤٤	٥٣,١٣٦	١٨,٢٤٤	٢٠,٩٧٨	صافي الدخل الشامل للفترة

قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة المختصرة

لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٦

مجموع حقوق الملكية	أرباح مدورة	إحتياطي موجودات مالية متوفرة للبيع	فروقات ترجمة عملات أجنبية	احتياطيات			رأس المال المدفوع	
				خاص	اختياري	إجباري		
دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	
٥٤٣,٠٥٠	٣٥٥,٦٥٩	٨,٢١٩	(٦٥)	٧,٩٥٠	٦,٧٥٦	٣٢,٩٠٦	١٣١,٦٢٥	الرصيد كما في ١ كانون الثاني ٢٠١٦
٦٣,٠٦٦	٦٣,٠٦٦	-	-	-	-	-	-	ريح الفترة
(٩,٩٣٠)	-	(٩,٩٥١)	٢١	-	-	-	-	بنود الدخل الشامل الأخرى
٥٣,١٣٦	٦٣,٠٦٦	(٩,٩٥١)	٢١	-	-	-	-	صافي الدخل الشامل للفترة
(٥٩,٢٣١)	(٥٩,٢٣١)	-	-	-	-	-	-	توزيعات أرباح نقدية (إيضاح ٧)
<u>٥٣٦,٩٥٥</u>	<u>٣٥٩,٤٩٤</u>	<u>(١,٧٣٢)</u>	<u>(٤٤)</u>	<u>٧,٩٥٠</u>	<u>٦,٧٥٦</u>	<u>٣٢,٩٠٦</u>	<u>١٣١,٦٢٥</u>	الرصيد كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٦ (غير مدققة)
٥٢٢,٣٣٩	٣٣١,٨٣٠	١١,٣٠٦	(٣٤)	٧,٩٥٠	٦,٧٥٦	٣٢,٩٠٦	١٣١,٦٢٥	الرصيد كما في ١ كانون الثاني ٢٠١٥
٦٣,٩٢٦	٦٣,٩٢٦	-	-	-	-	-	-	ريح الفترة
(٩,٢٨٢)	-	(٩,٢٥١)	(٣١)	-	-	-	-	بنود الدخل الشامل الأخرى
٥٤,٦٤٤	٦٣,٩٢٦	(٩,٢٥١)	(٣١)	-	-	-	-	صافي الدخل الشامل للفترة
(٥٩,٢٣١)	(٥٩,٢٣١)	-	-	-	-	-	-	توزيعات أرباح نقدية (إيضاح ٧)
<u>٥١٧,٧٥٢</u>	<u>٣٣٦,٥٢٥</u>	<u>٢,٠٥٥</u>	<u>(٦٥)</u>	<u>٧,٩٥٠</u>	<u>٦,٧٥٦</u>	<u>٣٢,٩٠٦</u>	<u>١٣١,٦٢٥</u>	الرصيد كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٥ (غير مدققة)

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٣ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة.

قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة المختصرة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٦

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		إيضاح
٢٠١٥	٢٠١٦	
غير مدققة	غير مدققة	
دينار أردني	دينار أردني	
(بالآلاف)	(بالآلاف)	
		أنشطة التشغيل
٧٢,٣١٤	٧١,٤٧٩	ربح الفترة قبل ضريبة الدخل
		تعديلات:
٣٢,٩٦٧	٣٣,٣٩٨	إستهلاكات وإطفاءات
٦,٨٧٢	٥,٦٠٥	مخصص ذمم مشكوك في تحصيلها
٦٠٠	-	خسائر تدني موجودات
(١,٦٧٦)	١,٩٠٤	خسائر (أرباح) الإستثمارات
(٤,٢٨٩)	(١,٤١٥)	إيرادات فوائد
٦٣	-	خسائر استبعاد آلات ومعدات
٧,٣٩٠	٥,٨٢٦	مخصص تعويض نهاية الخدمة
١,٤٦٢	٩٤٣	مصاريف تمويل
٦٤٩	١,٦٤٦	بنود أخرى غير نقدية
١١٦,٣٥٢	١١٩,٣٨٦	
		التغير في رأس المال العامل:
٥,٩٨٧	(٢٤,٠٩٢)	الذمم المدينة
٢٦١	٢٥٤	البضاعة
(٢٣,٧٧٦)	١٨,٥٥٠	الموجودات المتداولة الأخرى
(١٢,١٢٢)	١٤,٠٨٥	الذمم الدائنة
٣,٩٧١	(٣,٠١٩)	المطلوبات المتداولة الأخرى
(٩,٦٠١)	(١٠,٤٣٦)	دفعات ضريبة دخل
(٧٧٤)	(٦,٢٧٠)	دفعات تعويض نهاية الخدمة
٨٠,٢٩٨	١٠٨,٤٥٨	صافي النقد من أنشطة التشغيل
		أنشطة الإستثمار
(١,٤٧٤)	(١,٧١٠)	صافي موجودات مالية
٣,٤٨٥	٦,٢٦٨	عوائد توزيعات أسهم
(٣,٣٤٩)	-	قروض ممنوحة
٣٨,٥٤٣	-	تسديدات قروض ممنوحة
٣٧٩	١,٤١٩	أرباح فوائد مقبوضة
(٣,٦٦١)	(٣,٨٥٨)	شراء إستثمارات عقارية
(٢٠,١٢٣)	(٢٠,٣٠١)	الزيادة في المشاريع تحت التنفيذ والعقارات والآلات والمعدات ومخزون المواد
١٣,٨٠٠	(١٨,١٨٢)	صافي النقد (المستخدم في) من أنشطة الإستثمار
		أنشطة التمويل
(٥٧,٩٠٤)	(٥٨,٦١٨)	توزيعات نقدية مدفوعة
١٤,٦٢٠	٢,٩٢٠	قروض طويلة الأجل وتسهيلات ائتمانية
(١٣,٢٨٦)	(١٣,٣١٥)	تسديدات قروض طويلة الأجل
(١,٤٦٢)	(٩٤٣)	مصاريف تمويل مدفوعة
(٥٨,٠٣٢)	(٦٩,٩٥٦)	صافي النقد المستخدم في أنشطة التمويل
٣٦,٠٦٦	٢٠,٣٢٠	الزيادة في النقد والنقد المعادل
٣١,٠٩٧	٦٣,٤٩١	النقد والنقد المعادل في بداية الفترة
٦٧,١٦٣	٨٣,٨١١	النقد والنقد المعادل في نهاية الفترة

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة

٣٠ أيلول ٢٠١٦

١. الشركة ونشاطها

سُجلت شركة الاتصالات الفلسطينية المساهمة العامة المحدودة (الشركة)، لدى مراقب الشركات في مدينة نابلس - فلسطين بتاريخ ٢ آب ١٩٩٥، وباشرت أعمالها بتاريخ ١ كانون الثاني ١٩٩٧. تعمل الشركة بموجب قانون الاتصالات رقم (٣) لسنة ١٩٩٦ الصادر عن السلطة الوطنية الفلسطينية، والرخصة الممنوحة من وزارة الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات والتي سنتتهي خلال شهر تشرين الثاني ٢٠١٦، هذا وتعمل مجموعة الاتصالات الفلسطينية (المجموعة) حالياً على تجديد الرخصة وذلك من خلال العمل مع وزارة الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات للاتفاق على بنود التجديد.

يتركز نشاط الشركة الرئيسي في تقديم وإدارة وبيع خدمات الاتصالات السلكية واللاسلكية في مناطق السلطة الوطنية الفلسطينية.

تم إقرار القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة للمجموعة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٦ من قبل مجلس إدارة الشركة بتاريخ ٢٦ تشرين الأول ٢٠١٦.

٢. القوائم المالية الموحدة

لقد كانت نسبة ملكية الشركة المباشرة وغير المباشرة في رأس مال شركاتها التابعة كما يلي:

رأس المال (دينار أردني)		نسبة الملكية		
٢٠١٦		%		
المدفوع	المكتتب به	٢٠١٥	٢٠١٦	
٢٥,٠٠٠,٠٠٠	٢٥,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠	١٠٠	شركة الإتصالات الخوية الفلسطينية (جوال)
٦,٨٣٣,٧٥٠	٧,١٠٠,٠٠٠	١٠٠	١٠٠	شركة حضارة للإستثمار التكنولوجي
١,٠٠٠,٠٠٠	١,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠	١٠٠	الشركة الفلسطينية متعددة الوسائط
١٢,٥٠٠,٠٠٠	١٢,٥٠٠,٠٠٠	١٠٠	١٠٠	شركة حلول لتكنولوجيا المعلومات
١,٠٠٠,٠٠٠	١,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠	١٠٠	شركة ريتش لخدمات الإتصالات
١,٠٠٠,٠٠٠	١,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠	١٠٠	شركة آيله للاستشارات والخدمات الاستثمارية
١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	١٠٠	١٠٠	شركة جروسال للاستثمار العقاري
٩٤,٢٨٥	٩٤,٢٨٥	١٠٠	١٠٠	شركة بالفست ش.ش.و

تعمل شركات المجموعة في مناطق السلطة الفلسطينية، باستثناء شركة آيله التي تزاوّل أعمالها في الأردن وشركة بالفست ش.ش.و. التي تزاوّل نشاطها في البحرين.

٣. أسس الإعداد والتغيرات في السياسات المحاسبية

تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة للشركة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٦ وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية". تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة بالدينار الأردني، وباستثناء ما ذكر غير ذلك، تم تقريب جميع المبالغ لأقرب ألف دينار أردني.

لا تتضمن القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة كافة المعلومات والإيضاحات المطلوبة لإعداد قوائم مالية سنوية ويجب قراءتها مع القوائم المالية الموحدة السنوية للمجموعة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

التغييرات في السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة للمجموعة كانت متفقة مع تلك التي تم استخدامها لإعداد القوائم المالية الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ باستثناء قيام المجموعة بتطبيق المعايير والتعديلات التالية والنافذة المفعول ابتداء من أول كانون الثاني ٢٠١٦، لا تتوقع المجموعة أن تؤثر هذه التعديلات على المركز المالي الموحد أو الأداء المالي الموحد للمجموعة. لم تقم المجموعة بتطبيق مبكر لأي معايير صادرة وغير نافذة المفعول.

تعديلات على معيار التقارير المالية الدولي رقم (١١) - الترتيبات المشتركة - الحصص في المشاريع المشتركة

تتطلب التعديلات على معيار التقارير الدولي رقم (١١) من المشغل تطبيق معيار التقارير الدولي رقم (٣) "اندماج الاعمال" عند معالجة الاستحواذ على الحصص في العمليات المشتركة عندما يمثل النشاط في العملية المشتركة أعمال تجارية. توضح هذه التعديلات ان الحصص السابقة في المشاريع المشتركة لا يتم اعادة قياسها عند الاستحواذ على حصص اضافية في نفس المشروع المشترك عند الإستمرار بالسيطرة المشتركة. بالإضافة الى ذلك يشمل هذا المعيار الاستثناءات لهذه التعديلات بحيث لا يتم تطبيقها عندما تكون الاطراف التي تتقاسم السيطرة المشتركة مملوكة من نفس الشركة الأم.

تطبق التعديلات على كل من الاستحواذ الاولي في العمليات المشتركة والاستحواذ على الحصص الاضافية في نفس العمليات المشتركة.

تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦) ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٨): توضيح الاساليب المقبولة لاحتساب

الاستهلاكات والإطفاءات

توضح التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦) ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٨) بأن الإيرادات تعكس المنافع الاقتصادية المتحققة من تشغيل الأعمال (التي يكون الأصل جزءاً منها) وليس المنافع الاقتصادية التي يتم استغلالها من استخدام الأصل.

نتيجة لذلك، فانه لا يجوز استهلاك الآلات والممتلكات والمعدات باستخدام طريقة الإيرادات ولكن يمكن استخدامها لإطفاء الموجودات غير الملموسة في حالات محدودة جداً فقط.

تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧) ومعيار التقارير المالية الدولي رقم (١): طريقة حقوق الملكية في القوائم المالية

المنفصلة

قام مجلس معايير المحاسبة الدولية خلال شهر آب ٢٠١٤ بتعديل معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧) (القوائم المالية المنفصلة) والذي أتاح للمنشآت خيار اتباع طريقة حقوق الملكية في محاسبة الاستثمارات في الشركات التابعة والحليفة والشركات تحت السيطرة المشتركة كما هو موضح في معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨). كما تم اجراء تعديل آخر على معيار التقارير المالية الدولي رقم (١) والذي يسمح للمنشآت التي تتبع طريقة حقوق الملكية من تطبيق الاستثناء الوارد في معيار التقارير المالية الدولي رقم (١) والخاص بعمليات الاندماج قبل تاريخ التملك.

تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١) عرض القوائم المالية

تشمل هذه التعديلات تحسينات محدودة تتركز على الأمور التالية:

- الجوهرية
- التصنيفات والتجميع
- هيكل الايضاحات
- الإفصاح عن السياسات المحاسبية
- عرض بنود الدخل الشامل الأخرى الناتجة عن الاستثمارات التي تتبع طريقة حقوق الملكية.

تعديلات على معيار التقارير المالية الدولي رقم (١٠) ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨) - البيع أو المساهمة بموجودات بين المستثمر والشركة الحليفة أو المشاريع المشتركة

تعرض هذه التعديلات الأمور التي قد تنتج من أثر تطبيق الإستثناء من متطلبات التوحيد للمنشآت التي ينطبق عليها تعريف المنشأة الاستثمارية وتوضح الامور التالية:

- ينطبق الإستثناء من متطلبات التوحيد على الشركة الام التابعة لمنشأة استثمارية، عندما تقوم المنشأة الاستثمارية بقياس وتقييم جميع استثماراتها في الشركات التابعة على أساس القيمة العادلة.
- يتم توحيد القوائم المالية للشركة التابعة التي لا ينطبق عليها تعريف المنشأة الاستثمارية وتقوم بتقديم خدمات للمنشأة الاستثمارية، بينما يتم قياس وتقييم جميع الاستثمارات الأخرى في الشركات التابعة على أساس القيمة العادلة.
- تطبيق طريقة حقوق الملكية من قبل المنشآت التي لا ينطبق عليها تعريف المنشأة الاستثمارية والتي تملك حصة في شركة حليفة أو مشاريع مشتركة والتي ينطبق عليها تعريف المنشأة الاستثمارية: تسمح التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨) الاستثمارات في الشركات الحليفة والمشاريع المشتركة - للمستثمر (الذي يمتلك حصة في شركة حليفة او مشروع مشترك) عند اتباع طريقة حقوق الملكية بالإبقاء على الطريقة المتبعة من قبل المنشآت الاستثمارية الحليفة أو المشاريع المشتركة عند قيامها بقياس وتقييم استثماراتها في الشركات التابعة على أساس القيمة العادلة.

لم ينتج عن تطبيق هذه التعديلات والتفسيرات أثر جوهري على المركز المالي أو الأداء المالي أو الإيضاحات للمجموعة.

٤. موسمية الأعمال

بسبب الطبيعة الموسمية لأعمال المجموعة، فإن نتائج فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٦ لا تمثل بالضرورة مؤشرا للنتائج المتوقعة للسنة المالية التي ستنتهي في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦.

٥. النقد والنقد المعادل

لأغراض قائمة التدفقات النقدية الموحدة، يتألف النقد والنقد المعادل كما في ٣٠ ايلول ٢٠١٦ و ٢٠١٥ مما يلي:

٣٠ أيلول ٢٠١٥	٣٠ أيلول ٢٠١٦
دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)
٥٨٥	٦٦١
٦٦,٥٧٨	٨٣,١٥٠
٦٧,١٦٣	٨٣,٨١١

نقد في الصندوق

أرصدة وودائع قصيرة الأجل لدى البنوك

٦. احتياطي إجباري

تمثل المبالغ المتجمعة في الاحتياطي الإجباري ما تم اقتطاعه بنسبة ١٠% من الأرباح السنوية الصافية وفقاً لقانون الشركات وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين. بلغ رصيد الاحتياطي الإجباري ما يعادل ٢٥% من رأس المال ونتيجة لذلك توقفت المجموعة عن اقتطاع الإحتياطي الإجباري.

٧. توزيعات أرباح نقدية

قررت الهيئة العامة في اجتماعها الذي عقد بتاريخ ٢٨ آذار ٢٠١٦ الموافقة على اقتراح مجلس الإدارة بتوزيع أرباح نقدية بقيمة ٠,٤٥ دينار أردني للسهم الواحد بإجمالي مبلغ ٥٩,٢٣١,٠٠٠ دينار أردني.

قررت الهيئة العامة في اجتماعها الذي عقد بتاريخ ٢٤ آذار ٢٠١٥ الموافقة على اقتراح مجلس الإدارة بتوزيع أرباح نقدية بقيمة ٠,٤٥ دينار أردني للسهم الواحد بإجمالي مبلغ ٥٩,٢٣١,٠٠٠ دينار أردني.

٨. قروض طويلة الأجل وتسهيلات ائتمانية

قامت المجموعة خلال الفترة بسداد مبلغ ١٣,٣ مليون دينار أردني من رصيد قروض طويلة الأجل، بلغ الرصيد القائم كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٦ مبلغ ١٣,٣ مليون دينار أردني.

بالإضافة الى ذلك، قامت المجموعة خلال الفترة بالحصول على سقف جاري مدين جديدة من بنوك محلية وإقليمية بمبلغ ٢٥ مليون دولار أمريكي (ما يعادل ١٧,٧٣ مليون دينار أردني). يستحق على الرصيد المستغل معدل فائدة تعادل سعر الإقراض في أسواق لندن (الليبور) مضافاً إليه ١,٧٥%.

بلغ الرصيد المستغل من سقف الجاري مدين الممنوحة للمجموعة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٦ مبلغ ٩,٩ مليون دينار أردني. في حين بلغ الرصيد غير المستغل مبلغ ١٨,٥ مليون دينار أردني.

٩. ضريبة الدخل

يخضع الربح الضريبي للشركة ولشركة جوال لضريبة دخل بمعدل ٥٠% من نسبة الضريبة القانونية للسنوات حتى ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٣١ كانون الأول ٢٠٢١، على التوالي. بلغت ضريبة الدخل القانونية خلال الفترة ما نسبته ٢٠%.

قامت المجموعة خلال عام ٢٠١٢ بتأجيل حق الانتفاع طوعاً من الإعفاء الجزئي لفترة سنتين تنتهي في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣، وبذلك أصبح الربح الضريبي للشركة ولجوال خاضعاً لضريبة دخل بمعدل ٥٠% من نسبة الضريبة القانونية حتى ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ و ٣١ كانون الأول ٢٠٢٣، على التوالي.

فيما يلي ملخص الحركة التي تمت على رصيد مخصص ضريبة الدخل خلال فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٦ وخلال العام المنتهي في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥:

٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣٠ ايلول ٢٠١٦	
دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	
١٤,٣٩٤	١٥,٣٢٠	رصيد المخصص في بداية الفترة / السنة
١١,٤٦١	٩,٠٩٢	ضريبة دخل الفترة / السنة
(٨٠٤)	(٦٧٩)	خصم على سلفيات
(٩,٦٤١)	(١٠,٤٣٦)	سلفيات ضريبة دخل
(٩٠)	(١١٤)	فرق التحويل من الشيفل الإسرائيلي إلى الدينار الأردني
١٥,٣٢٠	١٣,١٨٣	الرصيد في نهاية الفترة / السنة

فيما يلي تفاصيل مصروف ضريبة الدخل لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٦ و ٢٠١٥:

٣٠ أيلول ٢٠١٥	٣٠ أيلول ٢٠١٦	
دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	
٩,٠٣٢	٩,٠٩٢	مصروف ضريبة الدخل للفترة
(٦٤٤)	(٦٧٩)	خصم على سلفيات ضريبية مدفوعة مقدماً
٨,٣٨٨	٨,٤١٣	

١٠. التزامات تعاقدية

على المجموعة بتاريخ القوائم المالية، التزامات تعاقدية ناتجة عن عقود المشتريات والخدمات والمقاولات الموقعة مع الموردين والمقاولين. يمثل مبلغ الالتزامات التعاقدية الفرق بين القيمة الإجمالية للعقد وقيمة المواد التي تم توريدها أو الخدمات التي تم تقديمها من قيمة العقد كما بتاريخ القوائم المالية. فيما يلي ملخص الالتزامات التعاقدية التي سيتم تسديدها في السنوات اللاحقة:

٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣٠ أيلول ٢٠١٦	
دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	
٢٤,٥٥٨	٣٥,٩٤٠	عقود مشتريات واعتمادات مستندية
٢٤,٥٥٨	٣٥,٩٤٠	

تستحق معظم الإلتزامات التعاقدية القائمة خلال سنة واحدة من تاريخ القوائم المالية.

١١. معاملات مع جهات ذات علاقة

يمثل هذا البند العمليات التي تمت مع جهات ذات علاقة والتي تتضمن الشركات الحليفة والمساهمين الرئيسيين وأعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا وأية شركات يسيطرون عليها أو لهم القدرة على التأثير بها. يتم إعتقاد سياسات الأسعار والشروط المتعلقة بالمعاملات مع الجهات ذات العلاقة من قبل مجلس إدارة المجموعة.

فيما يلي الأرصدة مع الجهات ذات العلاقة المتضمنة في قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٦ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٥:

٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣٠ أيلول ٢٠١٦	طبيعة العلاقة	
دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	بنوك - مساهمين رئيسيين	قروض طويلة الأجل
٢٣,٠٤٢	١١,٥٢٠	بنوك - مساهمين رئيسيين	جاري مدين
٢,٧٥٦	-	مساهمين رئيسيين وشركات حليفة	مستحق من جهات ذات علاقة
١١,١٥٥	٦,٠٩٩	شركات حليفة	قروض ممنوحة - طويلة الأجل
٩٠,٢٦٣	٩١,٥٩٤	شركات حليفة	قروض ممنوحة - قصيرة الأجل
١٢,٥٠٣	١٢,٥٠٣	شركات حليفة	

فيما يلي المعاملات مع الجهات ذات العلاقة الظاهرة في قائمة الأرباح والخسائر المرحلية الموحدة للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٦ و ٢٠١٥:

٣٠ أيلول ٢٠١٥	٣٠ أيلول ٢٠١٦	طبيعة العلاقة	
دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	بنوك - مساهمين رئيسيين	مصاريف تمويل
٩٦١	٣٧٢	شركات حليفة	إيرادات فوائد
٣,٩١٠	٣,٣٩٠		رواتب ومنافع الإدارة العليا:
			منافع قصيرة الأجل
١,٨٣٧	١,٨٠٢		نهاية الخدمة
١٦٧	١٧٣		

بالإضافة لما سبق، فإن المجموعة تعتبر كفيلاً لقرض تم منحه لشركة حليفة. وفقاً لسند الكفالة، فإن المجموعة تلتزم بكفالة ٢٥% من قيمة القرض والبالغ ١٠ مليون دولار أمريكي (ما يعادل ٧,٠٩ مليون دينار أردني) كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٦.

١٢. الأدوات المالية

قياس القيمة العادلة

تستخدم المجموعة التسلسل التالي لتحديد والإفصاح عن القيم العادلة لأدواتها المالية:

- المستوى الأول: باستخدام أسعار التداول (غير المعدلة) لأدوات مالية مشابهة تماماً في أسواق مالية نشطة للأدوات المالية.
- المستوى الثاني: باستخدام معطيات غير أسعار التداول ولكن يمكن ملاحظتها بشكل مباشر أو غير مباشر.
- المستوى الثالث: باستخدام معطيات لا تستند لبيانات سوق يمكن ملاحظتها.

لم تقم المجموعة بإجراء أي تحويلات بين المستويات المذكور أعلاه خلال الفترة.

يوضح الجدول التالي التسلسل الهرمي لقياس القيمة العادلة للموجودات المالية كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٦:

معلومات لا يمكن ملاحظتها (المستوى الثالث)	معلومات يمكن ملاحظتها (المستوى الثاني)	أسعار تداول في أسواق مالية نشطة (المستوى الأول)	موجودات تم قياسها بالقيمة العادلة
دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	موجودات مالية متوفرة للبيع متداولة
-	-	١٤١,٨٣٠	موجودات مالية للمتاجرة
-	-	٨,٠٨٦	<u>مطلوبات تم قياسها بالقيمة العادلة</u>
-	-	٩٤	عقود تحويل عملات آجلة

يوضح الجدول التالي التسلسل الهرمي لقياس القيمة العادلة للموجودات المالية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥:

أسواق مالية نشطة	معطيات يمكن ملاحظتها	معطيات لا يمكن ملاحظتها
(المستوى الأول)	(المستوى الثاني)	(المستوى الثالث)
دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)

موجودات تم قياسها بالقيمة العادلة

موجودات مالية متوفرة للبيع متداولة	١٤٩,٩٦٠	-	-
موجودات مالية للمتاجرة	٨,٦٧١	-	-
عقود تحويل عملات آجلة	٦٠٨	-	-

القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية

يوضح الجدول التالي مقارنة بين القيمة الدفترية والقيمة العادلة للأدوات المالية حسب تصنيفها في القوائم المالية:

القيمة العادلة		القيمة الدفترية	
٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣٠ أيلول ٢٠١٦	٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣٠ أيلول ٢٠١٦
دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)
موجودات مالية			
موجودات مالية متوفرة للبيع متداولة			
١٤٩,٩٦٠	١٤١,٨٣٠	١٤٩,٩٦٠	١٤١,٨٣٠
٧٨,٦١٤	٩٥,٣٦٢	٧٨,٦١٤	٩٥,٣٦٢
٨,٦٧١	٨,٠٨٦	٨,٦٧١	٨,٠٨٦
١١٦,٧٢٢	١١٢,٦١٧	١١٦,٧٢٢	١١٢,٦١٧
٦٣,٤٩١	٨٣,٨١١	٦٣,٤٩١	٨٣,٨١١
٤١٧,٤٥٨	٤٤١,٧٠٦	٤١٧,٤٥٨	٤٤١,٧٠٦
مطلوبات مالية			
قروض وتسهيلات ائتمانية			
٣٣,٦٥٩	٢٣,٢٦٤	٣٣,٦٥٩	٢٣,٢٦٤
٢٩,٨٧٠	٤٣,٩٥٥	٢٩,٨٧٠	٤٣,٩٥٥
٦٩,٨١٧	٦٦,٩٩٣	٦٩,٨١٧	٦٦,٩٩٣
١٣٣,٣٤٦	١٣٤,٢١٢	١٣٣,٣٤٦	١٣٤,٢١٢

تم إظهار القيم العادلة للموجودات والمطلوبات المالية وفقاً للقيم التي يمكن أن تتم بها عمليات التبادل بين جهات معنية بذلك، باستثناء عمليات البيع الإجبارية أو التصفية.

- إن القيم العادلة للذمم المدينة والموجودات المالية الأخرى والنقد والنقد المعادل والذمم الدائنة والمطلوبات المالية الأخرى هي مقارنة بشكل كبير لقيمتها الدفترية وذلك لكون تلك الأدوات ذات فترات سداد أو تحصيل قصيرة الأجل.
- تم تحديد القيمة العادلة للموجودات المالية المتوفرة للبيع المتداولة والموجودات المالية للمتاجرة باستخدام الأسعار السائدة في تاريخ القوائم المالية.
- تم تقدير القيمة العادلة للقروض الخاضعة للفائدة من خلال خصم التدفقات النقدية المتوقعة باستخدام نفس أسعار الفائدة لبنود تحمل نفس الشروط وصفات المخاطر.

١٣. قطاعات أعمال المجموعة

تتألف قطاعات أعمال المجموعة من خدمات الإتصالات السلكية وخدمات الإتصالات اللاسلكية والخدمات الرقمية وخدمات الإعلام، بالإضافة إلى نشاطات الاستثمار. يتم تنظيم وإدارة الأعمال التشغيلية بشكل منفصل تبعاً لطبيعة الخدمات المقدمة من قبل كل قطاع، حيث يمثل كل قطاع وحدة إستراتيجية تجارية.

يقوم قطاع خدمات الإتصالات السلكية بتوفير جميع خدمات الاتصال السلكي وتشغيل شبكة الهاتف الثابت في فلسطين.

يقوم قطاع خدمات الإتصالات اللاسلكية بتوفير خدمات الإتصال اللاسلكي وتشغيل شبكة الهاتف الخليوي في فلسطين.

يعتبر قطاع الخدمات الرقمية مزود رئيسي لخدمات الإنترنت والخطوط المؤجرة وخدمة الإنترنت السريع في فلسطين.

يقوم قطاع الإعلام بتوفير خدمات الإعلام في فلسطين.

يمثل قطاع الاستثمار جميع النشاطات الاستثمارية للمجموعة.

يمثل الجدول التالي الإيرادات والربح قبل الضريبة ومعلومات أخرى لكل قطاع من قطاعات أعمال المجموعة للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٦:

الإيرادات	الإيرادات		الإيرادات		الإيرادات	
	الإيرادات	الإيرادات	الإيرادات	الإيرادات	الإيرادات	الإيرادات
	الإيرادات	الإيرادات	الإيرادات	الإيرادات	الإيرادات	الإيرادات
إيرادات من جهات خارجية	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
إيرادات بين القطاعات (تم استبعادها)	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
إيرادات القطاع	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
نتائج الأعمال						
ربح (خسارة) القطاع قبل الضريبة						
	٥٨,٠٩٥	١٠,٨٨٤	٦٨,٩٧٩	٣,٥٢٦	١٦٧,٨٠٨	١٩,١٣٨
	٢٣,٢٨٨	٢,٦٥١	٢٥,٩٣٩	٥١,٠٠٥	١,٢٣٠	٩,٨٨٠
	١,٢٣٠	٢٦٦	١,٤٩٦	(٢٨٦)	١٣٠	٩,٨٨٠
	-	(١٣,٩٣١)	-	(١,٩٠٤)	-	٢٧٥,٤٥٥
	٢٥٠,٤٢١	(١٣,٩٣١)	٢٥٠,٤٢١	٧١,٤٧٩	٢٥٠,٤٢١	٢٧٥,٤٥٥
	-	(١٣,٩٣١)	-	-	-	٩٤,٦٠٨
	٢٥٠,٤٢١	(١٣,٩٣١)	٢٥٠,٤٢١	٧١,٤٧٩	٢٥٠,٤٢١	٩٤,٦٠٨
	٥٨,٠٩٥	١٠,٨٨٤	٦٨,٩٧٩	٣,٥٢٦	١٦٧,٨٠٨	١٩,١٣٨
	٢٣,٢٨٨	٢,٦٥١	٢٥,٩٣٩	٥١,٠٠٥	١,٢٣٠	٩,٨٨٠
	١,٢٣٠	٢٦٦	١,٤٩٦	(٢٨٦)	١٣٠	٩,٨٨٠
	-	(١٣,٩٣١)	-	(١,٩٠٤)	-	٢٧٥,٤٥٥
	٢٥٠,٤٢١	(١٣,٩٣١)	٢٥٠,٤٢١	٧١,٤٧٩	٢٥٠,٤٢١	٢٧٥,٤٥٥
	-	(١٣,٩٣١)	-	-	-	٩٤,٦٠٨
	٢٥٠,٤٢١	(١٣,٩٣١)	٢٥٠,٤٢١	٧١,٤٧٩	٢٥٠,٤٢١	٩٤,٦٠٨

يمثل الجدول التالي موجودات ومطلوبات قطاعات أعمال المجموعة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٦:

الموجودات والمطلوبات		الموجودات والمطلوبات		الموجودات والمطلوبات		الموجودات والمطلوبات	
الموجودات	المطلوبات	الموجودات	المطلوبات	الموجودات	المطلوبات	الموجودات	المطلوبات
موجودات القطاع	٣٩٨,٩٧٣	٢٧٥,٤٥٥	٩,٨٨٠	١,٩٤٧	٢٢٨,٤٥٣	١٧٥,٧٦٧	٧٣٨,٩٤١
مطلوبات القطاع	١٠٦,٧٧٤	٩٤,٦٠٨	٥,٣٥٢	٢,٤٢٥	-	(٧,١٧٣)	٢٠١,٩٨٦

يمثل الجدول التالي الإيرادات والربح قبل الضريبة ومعلومات أخرى لكل قطاع من قطاعات أعمال المجموعة للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٥:

	الإيرادات	الإيرادات السلكية	الإيرادات اللاسلكية	الخدمات الرقمية	الإعلام	الإستثمار	استبعايدات	المجموع
	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
	(بالآلاف)	(بالآلاف)	(بالآلاف)	(بالآلاف)	(بالآلاف)	(بالآلاف)	(بالآلاف)	(بالآلاف)
إيرادات من جهات خارجية	٥٧,٥٥٥	١٧١,٢٢٩	٢١,١٩٣	١,١٧٢	-	-	-	٢٥١,١٤٩
إيرادات بين القطاعات (تم استبعادها)	١٢,٧١٧	٥١٦	٢,٦٤٣	١١٦	(١٥,٩٩٢)	-	-	-
إيرادات القطاع	٧٠,٢٧٢	١٧١,٧٤٥	٢٣,٨٣٦	١,٢٨٨	(١٥,٩٩٢)	-	-	٢٥١,١٤٩
نتائج الأعمال								
ربح (خسارة) القطاع قبل الضريبة	٢,٧٥٢	٥٠,٢٦٨	١٧,٥٨٧	٣١	١,٦٧٦	-	-	٧٢,٣١٤

يمثل الجدول التالي موجودات ومطلوبات قطاعات أعمال المجموعة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥:

	الموجودات والمطلوبات	موجودات القطاع	مطلوبات القطاع
٣٩٦,٦٨٩	٢٤٣,٨٧٣	٨,١٣٨	٢,٢٦٩
١٢٢,٣١٦	٨٣,٤٨٢	٤,٢٤٤	٣,٧٠٦
٧٤٦,٣٣٣	(١٤٦,٠١٨)	٢٤١,٣٨٢	(١٠,٤٦٥)
٢٠٣,٢٨٣	-	-	-